

Contents

CHINESE TRADE AND ECONOMIC POLICIES

[爭取在明年底前基本實現內地對香港服務貿易自由化](#)

[Mainland to Hong Kong service trade liberalization basically achieved before the end of next year](#)

[海運首次升為國家戰略](#)

[National Ocean Strategy of China](#)

SHIPPING COMPANY AND TRADINGS

[美國將就航運巨頭聯盟方案諮詢中方意見](#)

[U.S. to Consult Chinese Regulators on Maersk-MSK Alliance](#)

[人民日報：全球航運業在脆弱中復蘇](#)

[The recovery of the global shipping industry](#)

LAW & INSURANCE

[國務院印發《關於促進海運業健康發展的若干意見》](#)

[The State Council issued "Opinions on Promoting the Healthy Development of the maritime industry"](#)

PORT AND TERMINAL

[歐洲三大主要港口均出現增長跡象](#)

[Three major European port throughput increase](#)

SHIP BUILDING AND SHIP MANAGEMENT

[挪威船東打造全球“最酷” PSV](#)

[Ocean Art – Atlantic Offshore's New PSV](#)